

Simplicity® S I M P L I F I E D conversion chart

for Customary and Metric Fabric Widths

English

Use the chart below as a guide to estimate the amount of fabric needed when selecting a fabric width not listed on the pattern envelope back. NOTE: Unusual pattern piece shapes, pattern adjustments and fabrics with one way design may affect amount of fabric needed.

How to Use

A pattern calls for $2\frac{1}{4}$ yards (2.10m) of 45" (115cm) wide fabric. The fabric you selected is 35" (90cm) wide. Find $2\frac{1}{4}$ yards (2.10m) under the 45" (115cm) column, then read across that line until you reach the 35" (90cm) column. The number in this column is the amount of 35" (90cm) wide fabric to buy: $2\frac{1}{2}$ yards or 2.65 meters. Conversion chart is designed for estimating yardage for apparel and craft patterns. Information courtesy of Cooperative Extension Service, Rutgers University, The State University of New Jersey.

Tableau des Mesures

Français

Utilisez le tableau ci-dessous pour déterminer la quantité de tissu nécessaire si la largeur n'est pas indiquée au dos de l'enveloppe. N.B: La quantité de tissu peut varier selon la forme des pièces, les rectifications nécessaires et le sens des motifs.

Mode d'Emploi

S'il vous faut 2.10m de tissu en 115cm pour faire le patron que vous avez choisi et votre tissu mesure 90cm de large, voyez 2.10m dans la colonne 115cm du tableau ci-dessous, puis dans la colonne 90cm. Le chiffre indiqué dans cette colonne représente la quantité de tissu nécessaire de 90cm de large: 2.65mètres. Le Tableau des Mesures sert à déterminer les métrages pour les patrons de vêtements et de travaux manuels. Il a été fourni gracieusement par le Cooperative Extension Service, Rutgers University, The State University of New Jersey.

Tabla de las Medidas

Español

Sírvase de la tabla de abajo para determinar la cantidad de tela necesaria si el ancho de su tela no está indicado en el sobre. NOTA: La cantidad de tela puede variar según la forma de las piezas, los ajustes necesarios y el sentido de los estampados.

Modo de Uso

Si se necesita una tela de 2.10m por 115cm de ancho para hacer el patrón que ha elegido pero su tela tiene 90cm de ancho, véase 2.10m en la columna de 115cm de la tabla y siga horizontalmente hasta la columna de 90cm. La cifra indicada en esa columna es la cantidad de tela necesaria para una de 90cm de ancho: 2.65 metros. La Tabla de las Medidas sirve para determinar la cantidad de tela necesaria para los patrones de prendas y manualidades. Esta tabla es ofrecida por el Cooperative Extension Service, Rutgers University, The State University of New Jersey.

Fabric Widths / Largeur du Tissu / Ancho de la Tela

35"	90cm	39"	100cm	42"	107cm	45"	115cm	50"	127cm	54"	140cm	60"	150cm	66"	168cm
yard	meter														
1 $\frac{3}{4}$	1.60	1 $\frac{1}{2}$	1.40	1 $\frac{1}{2}$	1.40	1 $\frac{3}{8}$	1.30	1 $\frac{1}{4}$	1.15	1 $\frac{1}{8}$	1.05	1	0.95	$\frac{7}{8}$	0.80
2	1.85	1 $\frac{3}{4}$	1.60	1 $\frac{3}{4}$	1.60	1 $\frac{5}{8}$	1.50	1 $\frac{1}{2}$	1.40	1 $\frac{3}{8}$	1.30	1 $\frac{1}{4}$	1.15	1 $\frac{1}{8}$	1.05
2 $\frac{1}{4}$	2.10	2	1.85	2	1.85	1 $\frac{3}{4}$	1.60	1 $\frac{5}{8}$	1.50	1 $\frac{1}{2}$	1.50	1 $\frac{3}{8}$	1.30	1 $\frac{1}{4}$	1.15
2 $\frac{1}{2}$	2.30	2 $\frac{1}{4}$	2.10	2 $\frac{1}{4}$	2.10	2 $\frac{1}{8}$	1.95	1 $\frac{3}{4}$	1.60	1 $\frac{3}{4}$	1.60	1 $\frac{5}{8}$	1.50	1 $\frac{1}{2}$	1.40
2 $\frac{7}{8}$	2.65	2 $\frac{1}{2}$	2.30	2 $\frac{1}{2}$	2.30	2 $\frac{1}{4}$	2.10	2	1.85	1 $\frac{7}{8}$	1.75	1 $\frac{3}{4}$	1.60	1 $\frac{5}{8}$	1.50
3 $\frac{1}{8}$	2.90	2 $\frac{3}{4}$	2.55	2 $\frac{3}{4}$	2.55	2 $\frac{1}{2}$	2.30	2 $\frac{1}{4}$	2.10	2	1.85	1 $\frac{7}{8}$	1.75	1 $\frac{3}{4}$	1.60
3 $\frac{3}{8}$	3.10	3	2.75	2 $\frac{7}{8}$	2.65	2 $\frac{3}{4}$	2.55	2 $\frac{3}{8}$	2.20	2 $\frac{1}{4}$	2.10	2	1.85	1 $\frac{7}{8}$	1.75
3 $\frac{7}{8}$	3.45	3 $\frac{1}{4}$	3.00	3 $\frac{1}{8}$	2.90	2 $\frac{7}{8}$	2.65	2 $\frac{5}{8}$	2.40	2 $\frac{3}{8}$	2.20	2 $\frac{1}{4}$	2.10	2 $\frac{1}{8}$	1.95
4 $\frac{1}{4}$	3.90	3 $\frac{1}{2}$	3.20	3 $\frac{3}{8}$	3.10	3 $\frac{1}{8}$	2.90	2 $\frac{3}{4}$	2.55	2 $\frac{5}{8}$	2.40	2 $\frac{3}{8}$	2.20	2 $\frac{1}{4}$	2.10
4 $\frac{1}{2}$	4.15	3 $\frac{3}{4}$	3.45	3 $\frac{5}{8}$	3.35	3 $\frac{3}{8}$	3.10	3	2.75	2 $\frac{3}{4}$	2.55	2 $\frac{5}{8}$	2.40	2 $\frac{1}{2}$	2.30
4 $\frac{3}{4}$	4.35	4	3.70	3 $\frac{7}{8}$	3.55	3 $\frac{5}{8}$	3.35	3 $\frac{1}{4}$	3.00	2 $\frac{7}{8}$	2.65	2 $\frac{3}{4}$	2.55	2 $\frac{5}{8}$	2.40
5	4.60	4 $\frac{1}{4}$	3.90	4 $\frac{1}{8}$	3.80	3 $\frac{7}{8}$	3.55	3 $\frac{3}{8}$	3.10	3 $\frac{1}{8}$	2.90	2 $\frac{7}{8}$	2.65	2 $\frac{3}{4}$	2.55

Conversion Measurements
Conversion des Mesures
Conversion de las Medidas

Copyright © 2002 Simplicity Pattern Co. Inc. Printed in USA. Simplicity is a registered trademark of Simplicity Pattern Co. Inc.

Retailers may sell products at prices lower than those listed in this catalog.

All prices shown for Australia in the publication are recommended and not obligatory.

Imprimé aux E-U. Simplicity est la marque déposée de Simplicity Pattern Co. Inc.

Les détaillants peuvent vendre ces produits à des prix inférieurs à ceux parfaits dans le catalogue.

Tous les prix montrés pour l'Australie dans cette publication sont recommandés et non obligatoires.

Impreso en los EE-UU. Simplicity es una marca registrada de Simplicity Pattern Co. Inc.

Los vendedores al por menor pueden vender estos productos a precios inferiores a los indicados en el catálogo.

Todos los precios indicados para Australia en esta publicación son sugeridos y no obligatorios.

Simplicity Pattern Co. Inc., 2 Park Avenue, New York, NY 10016, USA

Dominion Simplicity Patterns Ltd., 1295 Morningside Avenue, Unit # 17, Scarborough, Ontario M1B 4Z4, Canada

Simplicity Limited., Blantyre Industrial Estate, Blantyre G72 OXD, Scotland

Simplicity Patterns Pty. Ltd., 25 Violet Street, Revesby, NSW 2212, Australia

Simplicity (NZ) Ltd., 11/18 Moselle Avenue, Henderson, Auckland, New Zealand